

# **LES CONTES D'HOFFMANN**

## **AL LICEU**

**Estrena absoluta: 10 febrer 1881 a l'Opéra-Comique de Paris.**

**Estrena a Barcelona: 22 abril 1905 al teatre Eldorado (en traducció al castellà).**

**Estrena al Gran Teatre del Liceu: 5 febrer 1924.**

**Darrera representació al Liceu: 23 febrer 2013.**

**Total de representacions: 25**

### **TEMPORADA 1923-1924**

- 5-II-1924
- Nombre de representacions: 3
- És estrena al Liceu.
- Número històric al Liceu: 1, 2, 3
- Dates: 5, 9, 10 febrer 1924.
- Crítica: *Diario de Barcelona* 6 febrer 1924 / *La Vanguardia* 6 febrer 1924.
- Decoracions noves de Castells i Fernández i de Batlle i Amigó.

Olympia: Gabrielle Ritter-Ciampi

Giulietta: Gabrielle Ritter-Ciampi

Antonia: Gabrielle Ritter-Ciampi

Nicklausse: Alexina Svetxinskaia

Une voix: Conchita Velázquez

Hoffmann: Antonin Trantoul

Spalanzani: Michel d'Arial

Nathanaël: Michel d'Arial

Crespel: Vladimir Baidarov

Luther: Conrad Giralt

Andrès: Vicenç Gallofré

Cochenille: Vicenç Gallofré

Frantz: Vicenç Gallofré  
Lindorf: Marcel Journet  
Coppélius: Marcel Journet  
Dapertutto: Marcel Journet  
Miracle: Marcel Journet  
Hermann: Vladimir Baidarov  
Director: Giulio Falconi  
Director d'escena: Gaspare Barterra

### **TEMPORADA 1979-1980**

- 17-I-1980
- Nombre de representacions: 3
- Última representació: 10 febrer 1924
- Número històric al Liceu: 4,5,6
- Dates: 17, 19, 22 gener 1980

Olympia: Chantal Bastide  
Giulietta: Hélie T'Hézan  
Antonia: Elena Baggione  
Stella: Francesca Roig  
La musa: Francesca Roig  
Nicklausse: Rosa Maria Ysàs  
La mare: Rosa Maria Ysàs  
Hoffmann: Jean Brazzi  
Spalanzani: Josep Ruiz  
Nathanaël: Alfredo Heilbron  
Hermann: Manuel Soro  
Crespel: Louis Hagen-William  
Mestre Luther: Vicenç Esteve Corbacho  
Andrès: Pedro Gilabert  
Cochenille: Pedro Gilabert  
Pitichinaccio: Pedro Gilabert  
Frantz: Dídac Monjo  
Lindorf: Louis Hagen-William  
Coppélius: Louis Hagen-William  
Doctor Miracle: Gian Koral  
Dapertutto: Gian Koral  
Schlémil: Francisco Quiles  
Director: Gianfranco Rivoli  
Director d'escena: Gianpaolo Zennaro

## **TEMPORADA DE PRIMAVERA DE 1986**

- 4-VI-1986
- Nombre de representacions: 3
- Última representació: 22 gener 1980
- Número històric al Liceu: 7,8,9
- Dates: 4, 8, 12 juny 1986

Olympia: Enedina Lloris

Giulietta: Viorica Cortez

Antonia: Lucy Peacock

Stella: Isolda Vilaresau

La musa: Isolda Vilaresau

Nicklausse: Hedwig Fassbender

La mare: Hedwig Fassbender

Hoffmann: Alfredo Kraus

Spalanzani: Jean-Christophe Benoît

Nathanaël: Alfredo Heilbron

Hermann: Jesús Castellón

Crespel: Philippe Bohée

Mestre Luther: Vicenç Esteve Corbacho

Andrès: Ricardo Cassinelli

Cochenille: Ricardo Cassinelli

Pitichinaccio: Ricardo Cassinelli

Frantz: Ricardo Cassinelli

Lindorf: Michael Devlin

Coppélius: Michael Devlin

Doctor Miracle: Michael Devlin

Dapertutto: Michael Devlin

Schlémil: Vicenç Esteve Corbacho

Director: Enrique Ricci

Director d'escena: Giuseppe De Tomasi

## **TEMPORADA 1989-1990**

- 19-VI-1990
- Nombre de representacions: 5
- Última representació: 12 juny 1986
- Número històric al Liceu: 10,11,12,13,14
- Dates: 19, 23, 27 juny / 1, 5, juliol 1990

Olympia: Ruth Welting  
Giulietta: Patrizia Orciani  
Antonia: Judith Haddon  
Stella: Montserrat Guallar  
Nicklausse: Graziella Alperyn (19, 23 juny / 5 juliol)  
                  Itxaro Mentxaka (27 juny / 1 juliol)  
La mare: Rosa Maria Ysàs  
Hoffmann: Neil Shicoff  
Spalanzani: Vicenç Esteve Corbacho  
Nathanaël: Alfredo Heilbron  
Hermann: Jesús Castellón  
Crespel: Stefano Palatchi  
Mestre Luther: Joan Tomàs  
Andrès: Georges Gautier  
Cochenille: Georges Gautier  
Pitichinaccio: Georges Gautier  
Frantz: Georges Gautier  
Lindorf: José van Dam  
Coppélius: José van Dam  
Doctor Miracle: José van Dam  
Dapertutto: José van Dam  
Schlémil: Cristóbal Viñas  
Director: Eugene Kohn  
Director d'escena: Giuseppe De Tomasi

### **TEMPORADA 2012-2013**

- 4-II-2013
- Nombre de representacions: 11
- Última representació: 5 juliol 1990
- Número històric al Liceu:  
15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
- Dates: 4, 5, 7, 11, 12, 14, 16, 17, 19, 20, 23 febrer 2013

Olympia: Kathleen Kim  
Giulietta: Tatiana Pavlovskaya (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
                  Eglise Gutierrez (5, 12, 16, 19)  
Antonia: Natalie Dessay (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
                  Eglise Gutierrez (5, 12, 16, 19)  
Stella: Susana Cerdón (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
                  Eglise Gutierrez (5, 12, 16, 19)

Nicklausse: Michèle Losier (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Gemma Coma-Alabert (5, 12, 16, 19)  
La musa: Michèle Losier (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Gemma Coma-Alabert (5, 12, 16, 19)  
La mare: Salomé Haller  
Hoffmann: Michael Spyres (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Ismael Jordi (5, 12, 16, 19)  
Spalanzani: Manel Esteve  
Nathanaël: Airam Hernández  
Hermann: Isaac Galán (4,7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Gabriel Diap (5, 12, 16, 19)  
Crespel: Carlos Chausson  
Mestre Luther: Àlex Sanmartí  
Andrès: Francisco Vas  
Cochenille: Francisco Vas  
Pitichinaccio: Francisco Vas  
Frantz: Francisco Vas  
Lindorf: Laurent Naouri (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Oren Gradus (5, 12, 16, 19)  
Coppélius: Laurent Naouri (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Oren Gradus (5, 12, 16, 19)  
Doctor Miracle: Laurent Naouri (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Oren Gradus (5, 12, 16, 19)  
Dapertutto: Laurent Naouri (4, 7, 11, 14, 17, 20, 23)  
Oren Gradus (5, 12, 16, 19)  
Schlémil: Isaac Galán  
Director: Stéphane Denève  
Director d'escena: Laurent Pelly / Christian Räh

**--Jaume Tribó--**